31976D0641

DECYZJA RADY
z dnia 27 lipca 1976 r.
zmieniająca decyzję 73/391/EWG w sprawie procedur konsultacyjnych i informacyjnych w sprawach ubezpieczenia kredytów, gwarancji kredytowych i kredytu finansowego

(76/641/EWG)

RADA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Gospodarczą, w szczególności jego art. 113,

uwzględniając wniosek Komisji,

a także mając na uwadze, co następuje:

na mocy decyzji 73/391/EWG [1] Rada określiła procedury konsultacyjne i informacyjne w sprawach ubezpieczenia kredytów, gwarancji kredytowych i kredytu finansowego;

przepisy wyżej wymienionej decyzji obowiązują od dnia 1 stycznia 1974 r.;

na podstawie doświadczenia nabytego podczas stosowania tych procedur wskazane jest, aby wprowadzić do niej pewne zmiany,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

W załączniku 1 do Załącznika do decyzji 73/391/EWG sekcja A otrzymuje brzmienie:

„**A. Okres kredytowania**

W przypadku wszelkich kredytów dostawcy lub kredytów finansowych, okres kredytowania nie może przekroczyć pięciu lat liczonych od następujących dat początkowych:

1. *Dobra kapitałowe, na które składają się pojedyncze produkty mogące być używane niezależnie (np. lokomotywy):*

   — uśredniona data lub daty faktycznego wejścia odbiorcy w posiadanie towarów w jego kraju.

2. *Dobra kapitałowe przeznaczone dla kompletnych linii urządzeń lub fabryk, jeżeli na dostawcy nie ciąży obowiązek uruchomienia urządzeń:*

   — data faktycznego wejścia odbiorcy w posiadanie wszystkich towarów (z wyłączeniem części zapasowych), dostarczonych na podstawie umowy.

3. *Umowy budowlane, gdy na wykonawcy nie ciąży obowiązek uruchomienia urządzeń:*

   — dzień ukończenia budowy.

4. *Umowy o wykonanie instalacji (lub budowy), gdy na dostawcy (lub wykonawcy) na mocy umowy ciąży obowiązek uruchomienia urządzeń:*

   — dzień, w którym dostawca (lub wykonawca) ukończył instalację (lub budowę) i przeprowadził wstępne testy mające wykazać, czy jest ona gotowa do użytkowania, bez względu na to, czy instalacja (lub budowa) zostanie wtedy przekazana nabywcy, zgodnie z warunkami określonymi w umowie i niezależnie od wszelkich dalszych zobowiązań, jakie może zaciągnąć dostawca (lub wykonawca),

[1] Dz.U. L 346 z 17.12.1973, str. 1.

dotyczących na przykład gwarancji skutecznej pracy urządzeń lub przeprowadzenia szkoleń dla miejscowego personelu.

5. *W przypadku ust. 2, 3, i 4, gdy umowa dotyczy oddzielnego wykonania poszczególnych etapów projektu:*

— dzień rozpoczęcia każdego z oddzielnych etapów lub uśredniona data rozpoczęcia poszczególnych etapów, bądź — w przypadku gdy dostawca podpisał umowę niedotyczącą całego projektu, lecz jego istotnej części — data początkowa właściwa dla całego projektu."

Artykuł 2

Załącznik 2 do Załącznika do decyzji 73/391/EWG otrzymuje brzmienie:

„SKALA STOSOWANYCH WARTOŚCI:

Kategoria I:	do 750 000 specjalnych praw ciągnienia,
Kategoria II:	od 600 000 do 1 200 000 specjalnych praw ciągnienia,
Kategoria III:	od 1 000 000 do 2 200 000 specjalnych praw ciągnienia,
Kategoria IV:	od 2 000 000 do 3 200 000 specjalnych praw ciągnienia,
Kategoria V:	od 3 000 000 do 5 000 000 specjalnych praw ciągnienia,
Kategoria VI:	od 4 800 000 do 7 600 000 specjalnych praw ciągnienia,
Kategoria VII:	od 7 400 000 do 11 200 000 specjalnych praw ciągnienia,
Kategoria VIII:	od 10 000 000 do 22 000 000 specjalnych praw ciągnienia,
Kategoria IX:	od 20 000 000 do 44 000 000 specjalnych praw ciągnienia,
Kategoria X:	powyżej 40 000 000 Specjalnych praw ciągnienia."

Artykuł 3

Zmienione przepisy zastępują przepisy uprzednio przyjęte przez Radę.

Artykuł 4

Niniejsza decyzja skierowana jest do Państw Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 27 lipca 1976 r.

W imieniu Rady

M. Van Der STOEL

Przewodniczący